# Could we understand GOD ?

# Pouvons-nous comprendre DIEU ?

| PSALM 119:27 | PSAUME 119.27 |
|---|---|
| **27** *Make me to understand the way of thy precepts: so shall I talk of thy wondrous works.* | **27** *Fais-moi comprendre la voie de tes ordonnances, et je méditerai sur tes merveilles!* |

| PROVERBS 2:3-6 | PROVERBES 2.3-6 |
|---|---|
| **3** *Yea, if thou criest after knowledge, and liftest up thy voice for understanding;* | **3** *Oui, si tu appelles la sagesse, et si tu élèves ta voix vers l'intelligence,* |
| **4** *If thou seekest her as silver, and searchest for her as for hid treasures;* | **4** *si tu la cherches comme l'argent, si tu la poursuis comme un trésor,* |

| | |
|---|---|
| **5** *Then shalt thou understand the fear of the LORD, and find the knowledge of God.*<br>**6** *For the LORD giveth wisdom: out of his mouth cometh knowledge and understanding.* | **5** *Alors tu comprendras la crainte de l'Éternel, et tu trouveras la connaissance de Dieu.*<br>**6** *Car l'Éternel donne la sagesse; de sa bouche sortent la connaissance et l'intelligence;* |

| **PROVERBS 3:5** | **PROVERBES 3.5** |
|---|---|
| **5** *Trust in the LORD with all thine heart; and lean not unto thine own understanding.* | **5** *Confie-toi en l'Éternel de tout ton cœur, et ne t'appuie pas sur ton intelligence;* |

| **PROVERBS 28:5** | **PROVERBES 28.5** |
|---|---|
| **5** *Evil men understand not judgment: but they that seek the LORD understand all things.* | **5** *Les hommes livrés au mal ne comprennent pas ce qui est juste, Mais ceux qui cherchent l'Éternel comprennent tout.* |

| **JEREMIAH 3:15** | **JÉRÉMIE 3.15** |
|---|---|
| **15** *And I will give you pastors according to mine heart, which shall feed you with knowledge and understanding.* | **15** *Et je vous donnerai des pasteurs selon mon cœur, et ils vous paîtront avec connaissance et avec intelligence.* |

| JEREMIAH 9:24 | JÉRÉMIE 9.24 |
| --- | --- |
| **24** *But let him that glorieth glory in this, that he understandeth and knoweth me, that I am the LORD which exercise lovingkindness, judgment, and righteousness, in the earth: for in these things I delight, saith the LORD.* | **24** *Mais que celui qui veut se glorifier se glorifie d'avoir de l'intelligence et de me connaître, de savoir que je suis l'Éternel, qui exerce la bonté, le droit et la justice sur la terre; car c'est à cela que je prends plaisir, dit l'Éternel.* |

| MATTHEW 13:13-15 | MATTHIEU 13.13-15 |
| --- | --- |
| **13** *Therefore speak I to them in parables: because they seeing see not; and hearing they hear not, neither do they understand.* | **13** *C'est pourquoi je leur parle en paraboles, parce qu'en voyant ils ne voient point, et qu'en entendant ils n'entendent ni ne comprennent.* |
| **14** *And in them is fulfilled the prophecy of Esaias, which saith, By hearing ye shall hear, and shall not understand; and seeing ye shall see, and shall not perceive:* | **14** *Et pour eux s'accomplit cette prophétie d'Ésaïe : Vous entendrez de vos oreilles, et vous ne comprendrez point; vous regarderez de vos yeux, et vous ne verrez point.* |
| **15** *For this people's heart is waxed gross, and their ears are dull of hearing, and their eyes they have closed; lest at any time they should see with their eyes, and hear with their ears, and should understand with their heart, and should be converted, and I should heal them.* | **15** *Car le cœur de ce peuple est devenu insensible; ils ont endurci leurs oreilles, et ils ont fermé leurs yeux, de peur qu'ils ne voient de leurs yeux, qu'ils n'entendent de leurs oreilles, qu'ils ne comprennent de leur cœur, qu'ils ne se convertissent, et que je ne les guérisse.* |

| MATTHEW 13:19 | MATTHIEU 13.19 |
| --- | --- |
| **19** *When any one heareth the word of the kingdom, and understandeth it not, then cometh the wicked one, and catcheth away that which was sown in his heart. This is he which received seed by the way side.* | **19** *Lorsqu'un homme écoute la parole du royaume et ne la comprend pas, le malin vient et enlève ce qui a été semé dans son cœur : cet homme est celui qui a reçu la semence le long du chemin.* |

| MATTHEW 13:23 | MATTHIEU 13.23 |
| --- | --- |
| **23** *But he that received seed into the good ground is he that heareth the word, and understandeth it; which also beareth fruit, and bringeth forth, some an hundredfold, some sixty, some thirty.* | **23** *Celui qui a reçu la semence dans la bonne terre, c'est celui qui entend la parole et la comprend; il porte du fruit, et un grain en donne cent, un autre soixante, un autre trente.* |

| LUKE 9:43-45 | LUC 9.43-45 |
| --- | --- |
| **43** *And they were all amazed at the mighty power of God. But while they wondered every one at all things which Jesus did, he said unto his disciples,* | **43** *Et tous furent frappés de la grandeur de Dieu. Tandis que chacun était dans l'admiration de tout ce que faisait Jésus, il dit à ses disciples :* |
| **44** *Let these sayings sink down into your ears: for the Son of man shall be delivered into the hands of men.* | **44** *Pour vous, écoutez bien ceci : Le Fils de l'homme doit être livré entre les mains des hommes.* |

| | |
|---|---|
| **45** *But they understood not this saying, and it was hid from them, that they perceived it not: and they feared to ask him of that saying.* | **45** *Mais les disciples ne comprenaient pas cette parole; elle était voilée pour eux, afin qu'ils n'en eussent pas le sens; et ils craignaient de l'interroger à ce sujet.* |

| **LUKE 24:44-48** | **LUC 24.44-48** |
|---|---|
| **44** *And he said unto them, These are the words which I spake unto you, while I was yet with you, that all things must be fulfilled, which were written in the law of Moses, and in the prophets, and in the psalms, concerning me.* | **44** *Puis il leur dit : C'est là ce que je vous disais lorsque j'étais encore avec vous, qu'il fallait que s'accomplît tout ce qui est écrit de moi dans la loi de Moïse, dans les prophètes, et dans les psaumes.* |
| **45** *Then opened he their understanding, that they might understand the scriptures,* | **45** *Alors il leur ouvrit l'esprit, afin qu'ils comprissent les Écritures.* |
| **46** *And said unto them, Thus it is written, and thus it behoved Christ to suffer, and to rise from the dead the third day:* | **46** *Et il leur dit : Ainsi il est écrit que le Christ souffrirait, et qu'il ressusciterait des morts le troisième jour,* |
| **47** *And that repentance and remission of sins should be preached in his name among all nations, beginning at Jerusalem.* | **47** *et que la repentance et le pardon des péchés seraient prêchés en son nom à toutes les nations, à commencer par Jérusalem.* |
| **48** *And ye are witnesses of these things.* | **48** *Vous êtes témoins de ces choses.* |

| JOHN 12:16 | JEAN 12.16 |
| --- | --- |
| **16** *These things understood not his disciples at the first: but when Jesus was glorified, then remembered they that these things were written of him, and that they had done these things unto him.* | **16** *Ses disciples ne comprirent pas d'abord ces choses; mais, lorsque Jésus eut été glorifié, ils se souvinrent qu'elles étaient écrites de lui, et qu'ils les avaient accomplies à son égard.* |

| ACTS 7:22-25 | ACTES 7.22-25 |
| --- | --- |
| **22** *And Moses was learned in all the wisdom of the Egyptians, and was mighty in words and in deeds.* | **22** *Moïse fut instruit dans toute la sagesse des Égyptiens, et il était puissant en paroles et en œuvres.* |
| **23** *And when he was full forty years old, it came into his heart to visit his brethren the children of Israel.* | **23** *Il avait quarante ans, lorsqu'il lui vint dans le cœur de visiter ses frères, les fils d'Israël.* |
| **24** *And seeing one of them suffer wrong, he defended him, and avenged him that was oppressed, and smote the Egyptian:* | **24** *Il en vit un qu'on outrageait, et, prenant sa défense, il vengea celui qui était maltraité, et frappa l'Égyptien.* |
| **25** *For he supposed his brethren would have understood how that God by his hand would deliver them: but they understood not.* | **25** *Il pensait que ses frères comprendraient que Dieu leur accordait la délivrance par sa main; mais ils ne comprirent pas.* |

## ACTS 8:30-35

**30** *And Philip ran thither to him, and heard him read the prophet Esaias, and said, Understandest thou what thou readest?*

**31** *And he said, How can I, except some man should guide me? And he desired Philip that he would come up and sit with him.*

**32** *The place of the scripture which he read was this, He was led as a sheep to the slaughter; and like a lamb dumb before his shearer, so opened he not his mouth:*

**33** *In his humiliation his judgment was taken away: and who shall declare his generation? for his life is taken from the earth.*

**34** *And the eunuch answered Philip, and said, I pray thee, of whom speaketh the prophet this? of himself, or of some other man?*

**35** *Then Philip opened his mouth, and began at the same scripture, and preached unto him Jesus.*

## ACTES 8.30-35

**30** *Philippe accourut, et entendit l'Éthiopien qui lisait le prophète Esaïe. Il lui dit : Comprends-tu ce que tu lis?*

**31** *Il répondit : Comment le pourrais-je, si quelqu'un ne me guide? Et il invita Philippe à monter et à s'asseoir avec lui.*

**32** *Le passage de l'Écriture qu'il lisait était celui–ci : Il a été mené comme une brebis à la boucherie; et, comme un agneau muet devant celui qui le tond, il n'a point ouvert la bouche.*

**33** *Dans son humiliation, son jugement a été levé. Et sa postérité, qui la dépeindra? Car sa vie a été retranchée de la terre.*

**34** *L'eunuque dit à Philippe: Je te prie, de qui le prophète parle-t-il ainsi? Est-ce de lui-même, ou de quelque autre?*

**35** *Alors Philippe, ouvrant la bouche et commençant par ce passage, lui annonça la bonne nouvelle de Jésus.*

## I CORINTHIANS 2:9-14

**9** *But as it is written, Eye hath not seen, nor ear heard, neither have entered into the heart of man, the things which God hath prepared for them that love him.*

**10** *But God hath revealed them unto us by his Spirit: for the Spirit searcheth all things, yea, the deep things of God.*

**11** *For what man knoweth the things of a man, save the spirit of man which is in him? even so the things of God knoweth no man, but the Spirit of God.*

**12** *Now we have received, not the spirit of the world, but the spirit which is of God; that we might know the things that are freely given to us of God.*

**13** *Which things also we speak, not in the words which man's wisdom teacheth, but which the Holy Ghost teacheth; comparing spiritual things with spiritual.*

**14** *But the natural man receiveth not the things of the Spirit of God: for they are foolishness unto him: neither can he know them, because they are spiritually discerned.*

## I CORINTHIENS 2.9-14

**9** *Mais, comme il est écrit, ce sont des choses que l'œil n'a point vues, que l'oreille n'a point entendues, et qui ne sont point montées au cœur de l'homme, des choses que Dieu a préparées pour ceux qui l'aiment.*

**10** *Dieu nous les a révélées par l'Esprit. Car l'Esprit sonde tout, même les profondeurs de Dieu.*

**11** *Lequel des hommes, en effet, connaît les choses de l'homme, si ce n'est l'esprit de l'homme qui est en lui? De même, personne ne connaît les choses de Dieu, si ce n'est l'Esprit de Dieu.*

**12** *Or nous, nous n'avons pas reçu l'esprit du monde, mais l'Esprit qui vient de Dieu, afin que nous connaissions les choses que Dieu nous a données par sa grâce.*

**13** *Et nous en parlons, non avec des discours qu'enseigne la sagesse humaine, mais avec ceux qu'enseigne l'Esprit, employant un langage spirituel pour les choses spirituelles.*

**14** *Mais l'homme animal ne reçoit pas les choses de l'Esprit de Dieu, car elles sont une folie pour lui, et il ne peut les connaître, parce que c'est spirituellement qu'on en juge.*

| EPHESIANS 5:17 | ÉPHÉSIENS 5.17 |
| --- | --- |
| 17 *Wherefore be ye not unwise, but understanding what the will of the Lord is.* | 17 *C'est pourquoi ne soyez pas inconsidérés, mais comprenez quelle est la volonté du Seigneur.* |

| COLOSSIANS 1:9 | COLOSSIENS 1.9 |
| --- | --- |
| 9 *For this cause we also, since the day we heard it, do not cease to pray for you, and to desire that ye might be filled with the knowledge of his will in all wisdom and spiritual understanding;* | 9 *C'est pour cela que nous aussi, depuis le jour où nous en avons été informés, nous ne cessons de prier Dieu pour vous, et de demander que vous soyez remplis de la connaissance de sa volonté, en toute sagesse et intelligence spirituelle,* |

| 65-0120 LEAN NOT UNTO THY OWN UNDERSTANDING – PHOENIX AZ | 65-0120 NE T'APPUIE PAS SUR TON INTELLIGENCE – PHOENX AZ |
| --- | --- |
| 33 Yet, the wise Solomon told us that, "not to lean to it, not to our own understanding; learn not of these things." Because, we wonder why that he would say such a thing as this, for it's because that usually our modern understanding is usually the wisdom of man, which is contrary | 33 Pourtant, le sage Salomon nous a dit de "ne pas nous appuyer là-dessus, pas sur notre propre intelligence; ne recevez pas vos instructions de ces choses-là". C'est parce que, nous nous demandons pourquoi il dirait une chose pareille, c'est parce que, généralement, notre intelligence contemporaine correspond générale-ment à la sagesse de l'homme, |

to the Word of God. I think that's what that Solomon was trying to advise his sons, was not to be illiterate, but not to lean to their understanding.

laquelle est contraire à la Parole de Dieu. Je pense que le conseil que Salomon essayait de donner à ses fils, ce n'était pas d'être illettré, mais de ne pas s'appuyer sur leur intelligence.

### 61-0219 The Queen Of Sheba – Long Beach CA

20 Now, Jesus had come and He had proved to the people by every means that the Scripture had said, that He was the Messiah that was—they looked to come. Now, many of them had drawed the wrong conception of His coming, and that's the reason He was misunderstood. Pardon the expression, but that's the reason tonight He's misunderstood. They draw the wrong conception of what He is.

### 61-0219 La reine de Séba – Long Beach CA

20 Donc, Jésus était venu et Il avait prouvé aux gens, par tous les moyens annoncés dans l'Écriture, qu'Il était le Messie dont ils attendaient la venue. Mais beaucoup d'entre eux s'étaient fait une fausse conception de Sa venue, c'est pour cette raison qu'Il était mal compris. Pardonnez-moi d'exprimer ceci, mais c'est pour cette raison qu'Il est mal compris ce soir. Les gens se font une fausse conception ce qu'Il est.

### 65-0120 Lean Not Unto Thy Own Understanding – Phoenix AZ

83 There you are, see, and you lean to somebody else's own under-…their understanding, instead of leaning to God's understanding, by what God said about it. That's the reason it's wrong.

### 65-0120 Ne t'appuie pas sur ton intelligence – Phoenx AZ

83 Voilà, voyez-vous, et vous vous appuyez sur quelqu'un d'autre, son intel-... sur leur intelligence, au lieu de vous appuyer sur l'intelligence de Dieu, ce que Dieu en a dit. C'est pour ça que c'est faux.

| 65-0120 Lean Not Unto Thy Own Understanding – Phoenix AZ | 65-0120 Ne t'appuie pas sur ton intelligence – Phoenx AZ |
|---|---|
| 49 And when the Word is made manifest, the Word is revealed, they won't accept It, because they won't do it, because they lean to their own understanding. | 49 Quand la Parole est manifestée, que la Parole est révélée, ils ne veulent pas L'accepter, parce que, ils ne veulent pas, parce qu'ils s'appuient sur leur propre intelligence. |

| 65-0424 One In A Million – Los Angeles CA | 65-0424 Un sur un million – Los Angeles CA |
|---|---|
| 28 And Divine healing usually draws an attention to people, and brings them in the Presence of God. When God does something that—that they know is un-…well, it's not understood. We cannot mechanically show how it's done. God does it in His Own great way. Then that attracts the attention of the people, to know that there is a Presence of a Power somewhere, that can do something that's beyond human understanding, and that causes them to look to the Lamb of God. And always, Divine healing, I'm been told, and I believe, myself, that about between sixty, maybe, and seventy percent, of our Lord's ministry, was on Divine healing. And He did that to attract the | 28 Généralement, la guérison Divine attire l'attention des gens, et les amène dans la Présence de Dieu. Quand Dieu fait quelque chose que—qu'ils savent être in-... eh bien, qui est incompréhensible. Nous ne pouvons pas démontrer le mécanisme de la chose, comment elle s'opère. Dieu le fait à Sa façon à Lui, qui est formidable. Alors, c'est ce qui attire l'attention des gens, de se rendre compte que, quelque part, il y a la Présence d'une Puissance capable de faire quelque chose qui dépasse l'entendement humain, et c'est ce qui les incite à se tourner vers l'Agneau de Dieu. Et toujours, la guérison Divine — on m'a dit, et c'est ce que je crois moi-même, qu'environ soixante à soixante-dix pour cent du ministère de notre Seigneur a été consacré à la guérison Divine. Et Il a fait ça pour |

people. Then when they were there, He said, “Except you believe I am He, you’ll perish in your sin.”

attirer les gens. Puis, une fois qu’ils étaient là, Il disait : “Si vous ne croyez pas ce que Je suis, vous périrez dans votre péché.”

## 65-0711 Ashamed – Jeffersonville IN

112 Lord Jesus, we are—we are certainly a blessed people, above our thinking, above our understanding. For, if there was a noble among us, such as some personnel from some other country, or a diplomat of some sort, we would think it was great to have such a noble person among us. But today we have the God of Heaven, not only among us, but in us, dwelling, living His Life through us. And we’re so thankful for this, Lord! It’s beyond our understanding, of course.

## 65-0711 Honteux – Jeffersonville IN

112 Seigneur Jésus, nous sommes—nous sommes vraiment un peuple béni, plus que nous le pensons, plus que nous le comprenons. En effet, si nous avions parmi nous un noble, par exemple une personnalité venue d’un autre pays, ou un diplomate quelconque, nous trouverions cela formidable d’avoir une personne aussi noble parmi nous. Mais aujourd’hui, nous avons le Dieu du Ciel, non seulement parmi nous, mais qui demeure en nous, qui vit Sa Vie à travers nous. Et, ô combien nous en sommes reconnaissants, Seigneur! Il va sans dire que cela dépasse notre entendement.

## 60-0417s I Know – Jeffersonville IN

27 And sometimes we have more troubles when we become a Christian than we did when we were sinners. Course, It is written, “Many is the afflictions

## 60-0417s Je sais – Jeffersonville IN

27 Et il nous arrive parfois d’avoir plus de problèmes quand nous devenons Chrétiens que quand nous étions pécheurs. Bien sûr, il est écrit : “De nombreux malheurs atteignent le

of the righteous, but God delivereth him from them all." God promised many afflictions, strange feelings, and strange things that would be beyond our understanding, but it's always done for our good. We just can't understand it, because, if we did, then it would not be a faith to us; we would go with an understanding. But we do it, and we have it, and we believe by faith, His Word, that it's going to work some good thing for us.

juste, mais de tous, Dieu le délivre." Dieu a promis qu'il y aurait de nombreux malheurs, des sentiments étranges, des choses étranges qui dépasseraient notre entendement, mais ces choses arrivent toujours pour notre bien. Nous ne pouvons pas les comprendre, parce que, si nous les comprenions, alors, pour nous, il ne serait pas question de foi, nous nous reposerions sur une compréhension. Mais nous mettons en pratique, et nous possédons, et nous croyons par la foi, Sa Parole : ces choses vont produire pour nous quelque chose de bon.

**50-0110 MOSES – HOUSTON TX**

18 But when the promise drew nigh, they thought, surely, that they would understand. But the people of God… Usually Satan works right in there with their understanding, and makes them dull of understanding. And there they miss God nine times out of ten.

**50-0110 MOÏSE – HOUSTON TX**

18 Mais, à l'approche de la promesse, ils pensaient qu'ils comprendraient sûrement. Mais le peuple de Dieu... C'est généralement là-dessus que Satan agit, sur leur faculté de comprendre, et il les rend lents à comprendre. Et là, neuf fois sur dix, ils ne reconnaissent Dieu.

## 65-0120 Lean Not Unto Thy Own Understanding – Phoenix AZ

121 But look, friends, listen. Nowhere in the Bible are we asked to understand. We're not asked to understand It. We're asked to believe It. Believe It by what? By faith. If you understand It, then that makes faith annulled. You can't understand It, but you believe It anyhow. If I could understand God, I wouldn't have to believe God. I do not understand God. No man understands God. I cannot understand the Word of God, but I accept It. I believe It. I am not asked to understand It.

122 I don't, went to no seminary and all this great understanding of man's knowledge on That. I just know that the Bible says that "Jesus Christ is the same yesterday, today, and forever," and I look for Him in that same category. I know He promised what He would do in this day, I look for Him to do it and He does it. That's right. He promised grace, I looked for it and I received it. He promised healing, I believe it and I accepted it, and I received it.

## 65-0120 Ne t'appuie pas sur ton intelligence – Phoenx AZ

121 Mais, regardez, mes amis, écoutez. Nulle part dans la Bible il nous est demandé de comprendre. Il ne nous est pas demandé de La comprendre. Il nous est demandé de La croire. La croire par quoi? Par la foi. Si vous La comprenez, alors cela annule la foi. Vous ne pouvez pas La comprendre, mais vous La croyez quand même. Si je pouvais comprendre Dieu, je n'aurais pas besoin de croire Dieu. Je ne comprends pas Dieu. Personne ne comprend Dieu. Je ne peux pas comprendre la Parole de Dieu, mais je L'accepte. Je La crois. Il ne m'est pas demandé de La comprendre.

122 Je ne, n'ai fréquenté aucun séminaire, toute cette grande intelligence, ce que l'homme connaît Là-dessus. Tout ce que je sais, c'est que la Bible dit que "Jésus-Christ est le même hier, aujourd'hui et pour toujours", et c'est dans cette catégorie-là que je m'attends à Le trouver. Je sais ce qu'Il a promis de faire aujourd'hui, je m'attends à ce qu'Il le fasse, et Il le fait. C'est exact. Il a promis la grâce, je m'attends à la recevoir, et je l'ai reçue. Il a promis la guérison, j'y crois, je l'ai acceptée et je l'ai reçue.

## 62-0531 The Conflict Between God And Satan – Clarksville IN

83 Now let me say something of you Christians down here. Don't you never stop one second for the devil. Don't stop to reason It out. When you start to reason It, the devil comes right in. You cannot reason God. You cannot understand God. You've got to just believe God. See? I can't explain God. Nobody can. I can't explain many things. But, the only thing, I just believe It, because He said so. Now, there's none of us can explain It. Don't try to explain It.

## 62-0531 Le conflit entre Dieu et Satan – Clarksville IN

83 Maintenant permettez-moi de dire quelque chose qui vous concerne, vous, les Chrétiens d'ici. Ne vous arrêtez jamais une seule seconde à cause du diable. Ne vous arrêtez pas pour raisonner la Chose. Quand vous vous mettez à raisonner Là-dessus, le diable entre tout de suite. Vous ne pouvez pas faire de Dieu un objet de raisonnement. Vous ne pouvez pas comprendre Dieu. Vous devez simplement croire Dieu. Voyez? Je ne peux pas expliquer Dieu. Personne ne le peut. Il y a beaucoup de choses que je ne peux pas expliquer. Seulement, j'Y crois, parce qu'Il l'a dit. Or, il n'y a personne parmi nous qui puisse expliquer Ça. Ne cherchez pas à L'expliquer.

## Exposition Of The 7 Church Ages, page 328

There are those who say that God's people are going to come together through a collective revelation. I challenge that statement. It is a bald, invalid assumption in the face of Revelation 10:7. Now I do not deny that people will prophesy in this last age and their ministries

## Exposé des Sept Âges de l'Église, page 320

Il y en a qui disent que le peuple de Dieu se rassemblera par une révélation collective. Je conteste cette affirmation. C'est une hypothèse totalement infirmée par Apocalypse 10.7. Or, je ne nie pas que des gens prophétiseront dans ce dernier âge, et que leurs ministères peuvent être corrects et le seront. Je

can and will be correct. I do not deny that there will be prophets even as in the days of Paul when there was “one Agabus a prophet who prophesied of a famine”. I agree that is so. BUT I DENY UPON THE INFALLIBLE EVIDENCE OF THE WORD THAT THERE IS MORE THAN ONE MAJOR PROPHET-MESSENGER WHO WILL REVEAL THE MYSTERIES AS CONTAINED IN THE WORD, AND WHO HAS THE MINISTRY TO TURN THE HEARTS OF THE CHILDREN TO THE FATHERS. “Thus saith the Lord” by His unfailing Word stands, and shall stand and be vindicated. There is one prophet-messenger to this age.

On the basis of human behavior alone, anyone knows that where there are many people there is even divided opinion on lesser points of a major doctrine which they all hold together. Who then will have the power of infallibility which is to be restored in this last age, for this last age is going to go back to manifesting the Pure Word Bride? That means we will have the Word once again as it was perfectly given, and perfectly understood in the days of Paul. I will tell you who will have it. It will be a prophet as thoroughly vindicated, or even more thoroughly vindicated than

ne nie pas qu’il y aura des prophètes comme à l’époque de Paul, où il y a eu “un prophète nommé Agabus qui prophétisa une famine”. Je suis d’accord que c’est vrai. MAIS JE NIE, EN VERTU DU TÉMOIGNAGE INFAILLIBLE DE LA PAROLE, QU’IL Y AIT PLUS D’UN SEUL MESSAGER-PROPHÈTE MAJEUR QUI RÉVÉLERA LES MYSTÈRES TELS QU’ILS SONT CONTENUS DANS LA PAROLE, ET QUI A LE MINISTÈRE DE RAMENER LE CŒUR DES ENFANTS AUX PÈRES. L’ “ainsi dit le Seigneur”, par Sa Parole infaillible, reste encore valable, le restera, et sera confirmé. Il y a un seul messager-prophète pour cet âge.

Chacun sait, connaissant le comportement humain, que quand beaucoup de gens embrassent une même doctrine importante, on trouvera quand même toujours des divergences de vues sur des points secondaires de cette doctrine. Qui donc aura le pouvoir d’infaillibilité, qui doit être rétabli dans ce dernier âge, puisque ce dernier âge manifestera de nouveau l’Épouse de la Pure Parole? Cela signifie que nous aurons de nouveau la Parole comme elle a été donnée parfaitement et comprise parfaitement à l’époque de Paul. Je vais vous dire qui l’aura. Ce sera un prophète qui sera confirmé aussi totalement, ou même plus encore, que tous les autres prophètes, de tous les âges,

was any prophet in all the ages from Enoch to this day, because this man will of necessity have the capstone prophetic ministry, and God will shew him forth. He won't need to speak for himself, God will speak for him by the voice of the sign. Amen.

d'Énoch à nos jours, parce que cet homme aura nécessairement le ministère prophétique de la pierre de faîte, et c'est Dieu qui manifestera qui il est. Il n'aura pas besoin de témoigner de lui-même, c'est Dieu qui témoignera de lui, par la voix du signe. Amen.

## 65-0120 Lean Not Unto Thy Own Understanding – Phoenix AZ

35 But remember one thing, my son, you've got to die. No matter how much education you got, how much culture you are able to accumulate, you've yet got to face death, because it is written, that, "Men must die, and after that the Judgment." And God, when… Death is not so bad, but coming to the Judgment is the bad part. Now, you can die, "but after that the Judgment." And God is not going to inquire of you how much schooling you got when you were here on earth, how much knowledge you accumulated, whether you've got your Bachelor of Art, or whatever degree you might have been, even as a minister. It's not going to be required of you.

36 But it's going to be required of you, what you did about the

## 65-0120 Ne t'appuie pas sur ton intelligence – Phoenx AZ

35 Mais souviens-toi d'une chose, mon fils, tu devras mourir. Peu importe toutes les études que vous avez pu faire, toute la culture que vous avez pu acquérir, vous devrez quand même affronter la mort, parce qu'il est écrit que "l'homme doit mourir, après quoi vient le Jugement". Et Dieu, quand... La mort, ce n'est pas si grave, mais de passer en Jugement, c'est ça qui est grave. Bon, vous pouvez mourir, "mais après quoi vient le Jugement". Et Dieu ne va pas vous demander combien d'études vous avez faites quand vous étiez sur terre, combien de connaissances vous avez acquises, si vous avez obtenu votre licence en lettres, ou le diplôme que vous avez bien pu avoir, même en tant que prédicateur. Ce n'est pas là-dessus qu'on vous demandera des comptes.

36 Mais on vous demandera des

understanding of God's Word. That's where the requirement comes, because that your education is fine, but the Word of God is Life. "My Word is Life," and to know It is Life. And He—He said, "Know Him." He is the Word. So you can only know Him by the Word, for He is the Word. That's the only way you'll know Him, is by His Word.

comptes sur ce que vous avez fait de ce que vous compreniez de la Parole de Dieu. Ce sera ça l'exigence. En effet, votre instruction, c'est bien, mais la Parole de Dieu, c'est la Vie. "Ma Parole est Vie", et de La connaître, c'est la Vie. Et Il—Il a dit : "De Le connaître, Lui." Il est la Parole. Alors, vous ne pouvez Le connaître que par la Parole, car Il est la Parole. Et c'est le seul moyen pour vous de Le connaître, c'est par Sa Parole.

## 65-1126 Works Is Faith Expressed – Jeffersonville IN

122 Jesus said that "No man can come to Me except My Father draws him first. And all that the Father has given Me, will come to Me." No man can understand Who He is, or how It is, except it be revealed to you by the revelation of God. And then faith in that, you act accordingly. See? Here we see plainly that God is revealed in Jesus, and only those who were foreordained to see it, will see it. Be sure to read this Scripture, I omitted it then, of that Saint John 6:44 to 46.

## 65-1126 Les œuvres sont la foi exprimée – Jeffersonville IN

122 Jésus a dit que "nul ne peut venir à Moi, si Mon Père ne l'attire premièrement. Et tous ceux que le Père M'a donnés viendront à Moi." Nul ne peut comprendre qui Il est, ou comment C'est, si cela ne vous est révélé par la révélation de Dieu. Et alors vous agissez d'après la foi que vous avez en cela. Voyez? Ici, nous voyons clairement que Dieu est révélé en Jésus, et seuls ceux qui ont été prédestinés à le voir le verront. Assurez-vous de lire ce passage de l'Écriture, je l'ai laissé de côté tout à l'heure, c'est Jean 6.44 à 46.

## 52-0713A Early Spiritual Experiences – Hammond IN

11 Many people has misunderstood me, dear Christian friend. I'm—I'm misunderstood today. I—I've tried to make it just as plain as I can, yet in all of it, there's no way at all for me to get it to the people. It's got to be a revelation coming from God to understand it. See?

## 52-0713A Premières expériences spirituelles – Hammond IN

11 Cher ami Chrétien, beaucoup de gens m'ont mal compris. Je suis—je suis mal compris aujourd'hui. Je—j'ai essayé d'être aussi clair que possible, mais malgré tout, il n'y a absolument pas moyen pour moi de faire saisir ces choses aux gens. Pour les comprendre, il faut une révélation qui vient de Dieu. Voyez?

## Exposition Of The 7 Church Ages, page 16

You will recall that I mentioned at the beginning of this message that this Book we are studying is the actual revelation of Jesus, Himself, in the church and His work in the future ages. Then I mentioned that it takes the Holy Spirit to give us revelation or we will fail to get it. Bringing these two thoughts together you will see that it won't take just ordinary study and thinking to make this Book real. It is going to take the operation of the Holy Ghost. That means this Book can't be revealed to anyone but a special class of people. It will take one with prophetic insight. It will

## Exposé des Sept Âges de l'Église, page 16

Vous vous en souvenez, j'ai dit au début de ce message que ce Livre que nous étudions est en fait la révélation de Jésus Lui-même dans l'Église et de Son œuvre dans les âges à venir. J'ai ensuite mentionné que le Saint-Esprit doit nous donner la révélation, sans quoi nous ne pouvons pas la recevoir. Ces deux pensées réunies, vous pouvez voir que l'étude ordinaire et la simple réflexion ne suffiront pas à faire de ce Livre une réalité. Il faudra pour cela l'œuvre du Saint-Esprit. Ceci pour dire que ce Livre ne peut être révélé qu'à une catégorie spéciale de gens. Il faudra pour cela quelqu'un qui a la faculté du discernement prophétique. Cela nécessitera une

| | |
|---|---|
| require the ability to hear from God. It will require supernatural instruction, not just a student comparing verse with verse, though that is good. But a mystery requires the teaching of the Spirit or it never becomes clear. How we need to hear from God and lay ourselves open and become yielded to the Spirit to hear and know. | capacité d'écouter Dieu parler. Cela nécessitera un enseignement surnaturel, pas seulement d'étudier en comparant un verset à l'autre, bien que ce soit une bonne chose. Mais un mystère nécessite l'enseignement de l'Esprit, sans quoi il ne sera jamais clair. Combien nous avons besoin d'écouter Dieu parler, et de nous ouvrir en nous abandonnant à l'Esprit, pour entendre et pour connaître. |

| EXPOSITION OF THE 7 CHURCH AGES, PAGE 26 | EXPOSÉ DES SEPT ÂGES DE L'ÉGLISE, PAGE 25 |
|---|---|
| *Now that is the revelation: Jesus Christ is God.* The Jehovah of the Old Testament is the Jesus of the New. No matter how hard you try, you can't prove there are THREE Gods. But it also takes a revelation by the Holy Spirit to make you understand the truth that He is One. It takes a revelation to see that the Jehovah of the Old Testament is the Jesus of the New. Satan crept into the church and blinded the people to this truth. | *Voici donc la révélation : Jésus-Christ est Dieu.* Le Jéhovah de l'Ancien Testament est le Jésus du Nouveau. Vous aurez beau faire, vous ne pourrez pas prouver qu'il y a TROIS Dieux. Mais il vous faut aussi une révélation par le Saint-Esprit pour comprendre la vérité qu'Il est Un. Il faut une révélation pour voir que le Jéhovah de l'Ancien Testament est le Jésus du Nouveau. Satan s'est sournoisement introduit dans l'Église et a rendu les gens aveugles à cette vérité. |

| 63-0717 A Prisoner – Jeffersonville IN | 63-0717 Prisonnier – Jeffersonville IN |
|---|---|
| 45 Lord Jesus, any man, that's physically able, can pull back the pages of this Bible, but only the Holy Spirit can interpret It in the light that it's been meant to. We ask Him to come now and help us to understand what this was, addressed, this great, mighty prophet, Paul, and yet call himself "a prisoner." May the Holy Spirit reveal this to us as we wait on Him, in Jesus Christ's Name. Amen. | 45 Seigneur Jésus, tout homme qui en a les capacités physiques peut tourner les pages de cette Bible, mais seul le Saint-Esprit peut L'interpréter et En éclairer le sens. Nous Lui demandons de venir maintenant nous aider à comprendre pourquoi c'était adressé ainsi : ce grand et puissant prophète, Paul, qui, pourtant, se dit "prisonnier". Puisse le Saint-Esprit nous révéler ceci, alors que nous nous attendons à Lui, au Nom de Jésus-Christ. Amen. |

| 60-1204M The Revelation Of Jesus Christ – Jeffersonville IN | 60-1204M La révélation de Jésus-Christ – Jeffersonville IN |
|---|---|
| 101 The 1st verse is unveiling Christ, the Revelation, or the uncovering. Oh! How the last age and the Coming of the Lord was un-…was covered up, to the apostles! They asked the question, but only one lived to have the Revelation. And still, he didn't understand it, because the history was not yet made. | 101 Le verset 1, c'est dévoiler Christ, la Révélation, ou le dévoilement. Oh! Combien le dernier âge et la Venue du Seigneur ont été dé-…ont été cachés aux apôtres! Ils ont posé la question, cependant un seul a vécu pour en avoir la Révélation. Et il n'a quand même pas compris, parce que ces événements historiques n'étaient pas encore arrivés. |

## 60-0515E ADOPTION [1] – JEFFERSONVILLE IN

6 Bible teaching is usually a little treacherous, a little, you know, kind of walking out on the thin ice, we call it. But we just feel that maybe, at this point and at this time, it might be good to kind of bring the—the church to what I think, to a—a complete understanding, positionally, of what we are in Christ Jesus. And sometimes I think that preaching is a wonderful thing, but I believe sometimes, Brother Beeler, that teaching goes beyond that, it kindly…especially to the church.

Now, preaching usually catches the sinner, brings him under condemnation by the Word. But teaching places the man positionally what he is. And we can never rightly be able to have faith until positionally we know what we are.

## 60-0515E L'ADOPTION [1] – JEFFERSONVILLE IN

6 Enseigner la Bible, généralement, c'est un peu dangereux, c'est un peu, vous savez, comme de s'aventurer sur un terrain glissant, comme on dit. Mais nous sommes d'avis qu'au point où nous en sommes et à l'heure qu'il est, il serait peut-être bon d'amener un peu la—l'église à ce que je considère comme une—une pleine compréhension, côté position, de ce que nous sommes en Jésus-Christ. Et parfois je trouve que la prédication, c'est quelque chose de merveilleux, mais je crois que parfois, Frère Beeler, l'enseignement va plus loin, c'est un peu... particulièrement pour l'église.

Or, généralement, la prédication va attraper le pécheur, le culpabiliser par la Parole. Mais l'enseignement place l'homme, côté position, ce qu'il est. Et nous ne pourrons jamais avoir la foi correcte, tant que nous ne saurons pas ce que nous sommes côté position.

## 64-0306 A Greater Than Solomon Is Here Now – Dallas TX

5 We find in our beginning of the Scripture tonight, where our text is found, that Jesus was disputing with the Pharisees. He was rebuking them, because that they had not understood Him. A Man, that the theologians that had been trained, looking forward for the time of His appearing, and then, when He arrived, they misunderstood Him and had called Him, "a devil." They said that the ministry He had was of the devil, because He could discern the thoughts that were in their hearts, and by this they thought Him to be some kind of a—of a witch doctor or some like a fortuneteller; and anyone knows that's evil spirits. And then, to call the work of God, "an evil spirit," was blasphemy.

6 And He had told them He would forgive them for it, because the Holy Spirit had not come as yet to tender up their hearts and to—to make them in condition so that they would understand God. They were hearts was far away from God. All they knowed was cold theology of the law, and they had not yet received the Holy Spirit.

## 64-0306 Il y a maintenant ici plus que Salomon – Dallas TX

5 Nous voyons au début de notre lecture biblique de ce soir, d'où nous avons tiré notre sujet, que Jésus était en train de discuter avec les pharisiens. Il les réprimandait parce qu'ils ne L'avaient pas compris. Cet Homme, les théologiens, qui avaient reçu une formation, attendaient le moment où Il allait paraître, et puis, quand Il est arrivé, ils L'ont mal compris et ils L'ont traité de "démon". Ils ont dit que le ministère qu'Il avait était du diable, parce qu'Il pouvait discerner les pensées qui étaient dans leurs cœurs, et à cause de ça, ils pensaient qu'Il était un genre de—de sorcier ou quelque chose comme un diseur de bonne aventure; et n'importe qui sait que ça, ce sont des mauvais esprits. Et appeler l'œuvre de Dieu "un mauvais esprit", c'était blasphémer.

6 Et Il leur avait dit qu'Il le leur pardonnerait, parce que le Saint-Esprit n'était pas encore venu attendrir leurs cœurs et—et les préparer à comprendre Dieu. Ils étaient, leurs cœurs étaient éloignés de Dieu. Tout ce qu'ils connaissaient, c'était la théologie de la loi, froide, et ils n'avaient pas encore reçu le Saint-Esprit.

## 65-0120 Lean Not Unto Thy Own Understanding – Phoenix AZ

56 Just like a—a baby. You take a little baby, and let him be born and let him once lean upon his mother's bosom, nurse from her, the warm milk, lean his little head upon her bosom, though he is just a few hours old. In a day or two from then, take him away from his mother and give him over on the breast of a strange mother, he'll kick them little feet up in the air and yell. It's not his mother. See, he has already had a something about him, because he is a part of this mother, yet nature has provided him a way to know his own mama.

57 And if nature has provided a way for a baby to know its mother, from where it's born from, how much more has he, a son of God that's born by the Spirit of God, he knows his Mama. He knows, because he was born of the Word, and he understands the Word. Put him in a strange place, he certainly is out of—out of place, he'll get out of there as quick as he can. Because he has, he doesn't lean…

Somebody say, "Now wait, dear, this is your mama now."

58 It's not his mama, because he has a way of knowing that he is

## 65-0120 Ne t'appuie pas sur ton intelligence – Phoenx AZ

56 Comme, par exemple, un—un bébé. Prenez un petit bébé, qui est né et qui s'est appuyé une fois sur le sein de sa mère, qui a tété son lait chaud, appuyé sa petite tête sur son sein, même s'il n'est âgé que de quelques heures. Un jour ou deux plus tard, retirez-lui sa mère et remettez-le au sein d'une mère étrangère : les petits pieds en l'air, il va gigoter et hurler. Ce n'est pas sa mère. Voyez-vous, il a déjà en lui quelque chose, parce qu'il est une partie de cette mère, déjà là la nature lui a fourni un moyen de reconnaître sa propre maman.

57 Et si la nature a fourni au bébé le moyen de reconnaître sa mère qui lui a donné naissance, combien plus à un fils de Dieu qui est né de l'Esprit de Dieu. Il connaît sa Maman! Il sait, parce qu'il est né de la Parole, et il comprend la Parole. Mettez-le dans un lieu étranger, certainement qu'il ne sera pas—pas à sa place, il sortira de là à toute vitesse. En effet, il a, il ne s'appuie pas...

Quelqu'un dira : "Attends, là, mon chéri, c'est elle ta maman à présent."

58 Ce n'est pas sa maman, parce qu'il a un moyen de reconnaître

part of this mother. That's his mother, no one else can ever take her place. He knows his own mother. Notice, how is, how it is really so. God has made everything after its kind.

qu'il est une partie de cette mère-là. C'est sa mère, personne d'autre ne pourra jamais la remplacer. Il reconnaît sa mère à lui. Remarquez comme—comme c'est vraiment le cas, que Dieu a créé toute chose selon son espèce.

## 65-0822E A Thinking Man's Filter – Jeffersonville IN

O God, truly that's what our heart's desire is tonight, just only to believe. As we've assembled here tonight in the tabernacle, the sun setting in the west, we pray, dear God, that You'll let us realize how close it is that the sun is setting also upon time; it's running out. The day is far spent. And we remember one time when the day was far spent, two travelers bid You come in and stay with them. And then You made Yourself known to them by explaining Your Word and letting them see that what Christ must suffer, all these things first.

2 So we pray, God, as the day is far spent, that You'll come into our houses and live with us, and explain to us the Word, Lord, that we so graciously hold

## 65-0822E Le Filtre d'un homme qui réfléchit – Jeffersonville IN

Ô Dieu, c'est vraiment ce que notre cœur désire ce soir, de croire seulement. Alors que nous nous sommes rassemblés ce soir dans le Tabernacle, pendant que le soleil se couche à l'ouest, nous Te prions, Dieu bien-aimé, de nous faire prendre conscience de combien c'est proche, que le soleil est aussi en train de se coucher sur le temps; celui-ci est presque écoulé. Le jour est sur son déclin. Et nous nous souvenons qu'une fois, au moment où le jour était sur son déclin, deux voyageurs T'ont prié d'entrer et de rester avec eux. Et alors, Tu T'es fait connaître à eux en expliquant Ta Parole et en leur montrant qu'il fallait d'abord que le Christ souffre toutes ces choses.

2 Alors, nous Te prions, ô Dieu, comme le jour est sur son déclin, d'entrer dans nos maisons, d'habiter avec nous et de nous expliquer la Parole, Seigneur, Elle que nous gardons très

| | |
|---|---|
| as a treasure from You, as a gift in our heart. May we never overstep It; may we always reverence It with all of our hearts. | précieusement comme un trésor qui vient de Toi, comme un don dans notre cœur. Puissions-nous ne jamais aller au-delà des limites de Celle-ci; puissions-nous toujours La révérer de tout notre cœur. |